

Seat Ibiza – smart og sportligt design



Nýggjur Seat Ibiza er komin á marknaðin. Bilurin, ið hevur smart og spennandi design, fæst við bæði bensin og TDI dieselmotorum. Innan teknisku menningina er nýggi Ibiza ein sera framkomin bilur

BÍLAR

Við tað at VW konserin nú eigur sponsku Seat verk-smiðjuna, eru talan um VW bílar við sjálvstøðugum modellum og búmerkjum. Nýggi Ibiza er bygður yvir sama plattform sum t.d. Skoda Fabia. Ibiza hevur sjálvstøðugt design, og samlikvaliteturin er heilt í topp. Framkomna undir-

vognsskipanin, saman við elektrohydraulisku servo-stýringini, gevur bilinum sportligar koyrieginleikar og eina sera stútta og bein-leiðis stýring.

Hópin av eykaútgerð
Ibiza fæst við tveimum bensinmotorum við ávika-vist 64 og 75 hk. Diesel motorarnir eru eisini tveir í at velja, báðir eru 1,9 TDI

við ávikavist 101 og 130 hk. Ibiza verður gjørdur í útgávum við 3 og 5 hurð-um. Hvat komforti og út-gerð viðvíkur eru hesar útgávurnar at velja í: Stella, Sport Signo. Bilurin kann leverast við hópin av eyka-útgerð, so sum fartpiloti, klímaanleggi, leðursetrum (bert til Sport Plus), el-sóltaki og Xenon lyktum.

Salsa verður væntandi til Seat Leon í 2004



Seat Salsa er ein smartur bilur. Um Seat Leon kemur at siggja soleiðis út, verður hann ein góð söluvora

Konseptbilurin Seat Salsa, ið fyrstu ferð varð alment sýndur fram á Geneve Motorshow í 2000, verður væntandi til ein nýggjan Seat Leon um tvey ár

BÍLAR

Magnus Gunnarsson

Seat Salsa er enn ein konseptbilur, men nógv bendir á at avloysarin

fyri Seat Leon, ið kemur á marknaðin í 2004, kemur at siggja nakað soleiðis út. Bilurin verður bygður yvir sama plattform sum teir komandi Audi A3 og VW Golf. Konsept-bilurin hevur ein 2.8 litur V6 motor við 250 hk og Tiptronic automat-iskum girkassa. Tá bil-urin kemur á marknaðin sum Seat Leon, verður tað eisini við 1,4 litur, 1,6 litur og 2,0 litur motorum.



Innan er alt í sportligum stíli. Instrumentini líkjast teimum á VW, meðan instrumentborðið hevur sítt egnu design



Seat Ibiza 1,4 16V 3/h

Motorurin	1,4 litur 4 syl. bensin 75 hk
0-100 km/t	13,3 sek.
Bensinnýtsla	15,4 km/l (blandað koyring)
Stødd og vekt	
Longd	395,3 cm
Breidd	169,8 cm
Hædd	144,1 cm
Eginvekt	1075 kg
Prisur	kr. 148.000,-

Søluumboð: Bilasólan v.Øssur Johannesen
Vegurin langi
FO-188 Hoyvík
Tel.315354
www.audi-vw.net



LHG Group - framleiða og endurnýta SUVO rustverju



Benny Pedersen er sölur og innkeypsstjóri hjá donsku fyrirkuni LHG Group A/S



SUVO búmerki

viðgerð av ymiskum sløg-um. Í Danmark geva teir upp til 15 ára gjøgnum-

teringsgaranti uppá rust-verju av nýggjum bilum.

Sølu og innkeyps-stjórin hjá donsku fyrirkuni, LHG Group A/S, ið eisini framleiða SUVO rustverju, kannar møguleikarnar fyri at einum SUVO rust-viðgerðarstöð í Føroyum, ið hann heldur at tørvur er á

RUSTVIÐGERÐ

Magnus Gunnarsson

LHG Group A/S er ein 30 ára gomul donsk fyrirk, og

ið sjálv framleiðir 300 tons av SUVO rustverju árliga til bílar og til ídnaðin. Um-framt hesa framleiðsluna endurnýta teir 250 tons av rustverju árliga. Tað gongur fyri seg á tann hátt, at yvirskotsrustverjan, ið rennur burtur, tá ein bilur verður rustviðgjørdur, verður endurnýtt til eitt nú undirvognsviðgerð. Um-framt at framleiða útgerð til bilvinnugreinina, framleiða teir eisini sproyтуútgørd til ymiskar ídnaðargreinar. Til dømis at sproyta glasur uppá smáøk, sproyting av printplátum og rust-



Her visir Benny Pedersen hvussu SUVO rust-verjan, ið teir sjálvir framleiða, skal brúkast

Týska lögreglan ávarar ímóti ránsmonnum við rasti-plássini

Týska lögreglan hevur styrkt um eftirlitið við motorvegirnar og rasti-plássini

Danska ríkislögreglan er blivin ávarað av sínum týsku starvsfeløgum um vandan fyri ráni á rasti-plássunum framvið týsku motorvegjunum

KOYRING

Magnus Gunnarsson

Síðan 1997 hava nógvir bil-

forarar og onnur ferðandi verði atsøkt av ránsmonnum, ið hava tikið teirra ognarlutir, meðan bilarnir hava staði á týsku rasti-plássunum. Hetta er galdandi fyri øll sløg av bílum, frá persónbílum til camp-ingbilar. Ránsmennirnir, ið fyri tað mesta koma úr Suðurevropa, gera mest um seg um nætturnar, tá teir bróta inn í bilarnar og stjåla pening, kreditkort, farte-lefonir og aðrar virðislutir. Týska lögreglan hevur



styrkt um eftirlitið við motorvegirnar og rasti-plássini. Tað sum bilforarar og tey ferðandi skulu ansa eftir, er, at læsa bílin og minnast til at allir rútarnir

eru afturlatnir, at goyma virðislutirnar ella hava teir hjá sær. Eisini ber til at seta alarmskipan í bílin. Set altíð bílin á væl upplýst stöð á parkeringsøkkinum.

Tey, sum koma út fyri at herved er framt móti teimum, skulu siga frá á alarmlífonini hjá týsku lögregluni.

Mondeo við 42 volt



Delphi Corp. í USA og Ford Motor Co. sam-starva um eina dupulta battarískipan, ið er ávikavist 12 og 42 volt. Skipanin verður í lötuni royndarkoyrd við nøkrum Ford Mon-deo stationvognum í Týsklandi

Kelda: Motor Magasinet

Volvo dukkur



Volvo Car Corporation hava gjørt heimsins fyrstu dukkur, ið eru við barn, til teirra krasj-testir. Endamálið við hesum dukkum er at kanna hvussu mamman og barnið reagera uppá airbag og trygdarbeltið í einum samanstoyti

Kelda: Tíðindaskriv frá Volvo Personvogne Danmark A/S

Toyota og Honda



Tær seinastu J& D. Power rapportirnar, ið geva bilverksmiðjun-um á nógvum ymisk-um marknaðum kvali-tetskarakter, upplýsa, at kvaliteturin í bil-ídnaðinum er betraður við umleið 10 prosent-um seinasta árið. Best-ir í teirra kanningum hesaferð vórðu Toyota og Honda

Kelda: Motor Magasinet